

P6_TA(2008)0253

Poslabšanje razmer v Gruziji

Resolucija Evropskega parlamenta z dne 5. junija 2008 o razmerah v Gruziji

Evropski parlament,

- ob upoštevanju svojih prejšnjih resolucij o Gruziji, zlasti resolucij z dne 26. oktobra 2006¹ in 29. novembra 2007²,
- ob upoštevanju svoje resolucije z dne 15. novembra 2007 o krepitvi evropske sosedске politike³ ter svojih resolucij z dne 17. januarja 2008 o učinkovitejši politiki EU za južni Kavkaz⁴ in o pristopu k regionalni politiki za Črno morje⁵,
- ob upoštevanju Sporazuma o partnerstvu in sodelovanju med Evropskimi skupnostmi in njihovimi državami članicami na eni strani in Gruzijo na drugi strani⁶, ki je začel veljati 1. julija 1999,
- ob upoštevanju akcijskega načrta evropske sosedске politike, ki ga je dne 14. novembra 2006 sprejel Svet za sodelovanje med EU in Gruzijo,
- ob upoštevanju resolucije varnostnega sveta ZN št. 1808(2008) z dne 15. aprila 2008, ki je podprla ozemeljsko celovitost Gruzije in do 15. oktobra 2008 podaljšala mandat opazovalne misije ZN v Gruziji (UNOMIG),
- ob upoštevanju priporočil, ki jih je dne 28.-30. aprila 2008 sprejel odbor za parlamentarno sodelovanje med EU in Gruzijo,
- ob upoštevanju izjav slovenskega predsedstva Sveta v imenu EU z dne 18. aprila in 2. maja 2008 o zaostrovanju napetosti med Gruzijo in Rusijo,
- ob upoštevanju izjave predhodnih in sklepnih ugotovitev z dne 22. maja 2008 mednarodne misije za spremljanje parlamentarnih volitev v Gruziji,
- ob upoštevanju ugotovitev preiskave UNOMIG z dne 26. maja 2008 o incidentu ob sestrelitvi gruzijskega zrakoplova brez pilota,
- ob upoštevanju sklepov Sveta za splošne zadeve in zunanje odnose v zvezi z Gruzijo z dne 26. maja 2008,
- ob upoštevanju člena 103(4) svojega Poslovnika,

¹ UL C 313 E, 20.12.2006, str. 429.

² Sprejeta besedila, P6_TA(2007)0572.

³ Sprejeta besedila, P6_TA(2007)0538.

⁴ Sprejeta besedila, P6_TA(2008)0016.

⁵ Sprejeta besedila, P6_TA(2008)0017.

⁶ UL L 205, 4.8.1999, str. 3.

- A. ker je Evropska unija še vedno zavezana nadaljnjemu razvijanju in poglobljanju odnosov z Gruzijo ter podpira nujne politične in gospodarske reforme, ukrepe za vzpostavitev trdnih in uspešnih demokratičnih institucij ter učinkovita in neodvisna sodna in druga prizadevanja za odpravo korupcije, s čimer bo Gruzija postala mirna in uspešna država, ki bo lahko pripomogla k stabilnosti v svoji regiji in drugih predelih Evrope,
- B. ker je bilo ruskim ministrstvom in drugim državnim agencijam s predsedniškim odlokom naročeno, naj vzpostavijo uradne vezi z agencijami v gruzijskih pokrajinah Abhaziji in Južni Osetiji, ki se želita odcepiti,
- C. ker je Ruska federacija preklicala sklep sveta voditeljev Skupnosti neodvisnih držav z dne 19. januarja 1996, ki državam podpisnicam prepoveduje kakršno koli vojaško sodelovanje s separatistično vlado Abhazije,
- D. ker je Rusija maja 2008 pod okriljem mirovne misije, ki jo je odobrila Skupnost neodvisnih držav, enostransko razporedila dodatne enote in v Abhazijo napotila težko artilerijo ter izjavila, da vzdolž upravne meje namerava uvesti 15 novih kontrolnih točk; ker so ruski predstavniki napovedali, da se bo ruski bataljon, ki je nameščen v Južni Osetiji, morda številčno povečal,
- E. ker je bilo 20. aprila 2008 nad Abhazijo sestreljen gruzijski izvidniški brezpilotni zrakoplov; ker je nedavno poročilo opazovalne misije ZN v Gruziji pokazalo, da je navedeni izvidniški brezpilotni zrakoplov sestrelilo rusko letalo; ker je v poročilu tudi zapisano, da bi Gruzija morala prenehati pošiljati izvidniške brezpilotne zrakoplove čez Abhazijo,
- F. ker od oktobra 2007 ni prišlo do uradnih srečanj na visoki ravni med gruzijskimi in abhaškimi predstavniki pod okriljem Združenih narodov ; ker je gruzijski predsednik Mihail Sakašvili za rešitev konflikta v Abhaziji podal nove predloge, ki vključujejo široko politično zastopnost v gruzijski vladi, dodelitev pravice veta za vse bistvene predpise, ki se nanašajo na Abhazijo, in oblikovanje mednarodnih zagotovil za večji federalizem, neomejeno avtonomijo in varnost,
- G. ker je Gruzija naredila uradne korake za revizijo sedanje oblike vzdrževanja miru ali menjave ruskega kontingenta za vzdrževanje miru, ki je zdaj razporejen v Abhaziji,
- H. ker je generalna skupščina ZN 15. maja 2008 sprejela resolucijo A/RES/62/249 o tem, da se beguncem in notranje razseljenim osebam in njihovim potomcem ne glede na narodnost prizna pravica do tega, da se vrnejo v Abhazijo; ker je v resoluciji še poudarjeno, da je treba ohraniti premoženjske pravice beguncev in razseljenih oseb, vključno z žrtvami domnevnega etničnega čiščenja,
- I. ker so oblasti v Tbilisiju v znak protesta ob ruski odločitvi, da okrepi sodelovanje s samooklicanimi republikama Abhazijo in Južno Osetijo, prekinile dvostranske pogovore z Moskvo o ruskem vstopu v Svetovno trgovinsko organizacijo (STO); ker še vedno velja ruska prepoved uvoza gruzijskega vina in kmetijskih proizvodov,
- J. ker je bil v Gruziji 5. januarja 2008 izveden vsesplošen plebiscit; ker med vrhom Nata v Bukarešti od dne 2. do 4. aprila 2008 Gruziji ni bil ponujen akcijski načrt za članstvo, pač pa je bila dana zgolj politična zaveza za morebitno članstvo,

- K. ker so zaradi dejstva, da Rusija daje državljanstvo prebivalcem Abhazije in Južne Osetije in jim omogoča, da uporabljajo določbe sporazuma o vizumskih olajšavah med EU in Rusijo, državljani Gruzije v vse bolj neugodnem položaju, saj podoben sporazum med Gruzijo in EU še ni sklenjen,
- L. ker je kljub prizadevanjem, da bi se volitve v Gruziji izvedle v skladu z mednarodnimi standardi, mednarodna misija za spremljanje parlamentarnih volitev v Gruziji 21. maja 2008 ugotovila nekaj težav, ki jih bo treba odpraviti v ustreznem času,
1. izraža globoko zaskrbljenost ob stopnjevanju razmer v Abhaziji in poziva vse strani, naj se vzdržijo dejanj, ki bi dodatno poslabšala razmere; poziva k obnovljenim mednarodnim prizadevanjem, da bi ponovno privabili vse strani k dialogu in začeli mirovni proces, ki bi prinesel trajne in celostne dogovore;
 2. izraža globoko neodobravanje ruske najave vzpostavitve uradnih stikov s separatističnimi oblastmi Južne Osetije in Abhazije; v zvezi s tem obžaluje odločitev ruskega obrambnega ministrstva z dne 31. maja 2008 v skladu s predsedniškim dekretom, da pošlje svoje enote v Abhazijo za obnovitev železniške in cestne infrastrukture v tej regiji, ki se želi odcepiti;
 3. ponovno izraža popolno podporo suverenosti in ozemeljski celovitosti Gruzije znotraj mednarodno priznanih mej in poziva Rusijo, naj prekliče svojo odločitev, ki spodkopava mednarodna prizadevanja za mir, v katerih sama prav tako sodeluje;
 4. podpira prizadevanja za umiritev razmer prek pogovorov med visokim predstavnikom za skupno zunanjo in varnostno politiko (SZVP), predsednikom Sakašvilijem in ruskim ministrom za zunanje zadeve Sergejem Viktorovičem Lavrovom; poziva posebnega predstavnika EU za južni Kavkaz, naj razišče možnosti za lažji dialog med vsemi vpletenimi stranmi in poskuša do neke mere obnoviti medsebojno zaupanje;
 5. poziva Rusko federacijo, naj takoj umakne dodatne sile, ki jih je namestila v Abhaziji; meni, da je treba ponovno pregledati sedanjo obliko mirovnih misij, saj so ruske enote izgubile svojo nevtralnost in nepristransko vlogo, ter poziva k dejavnejšemu evropskemu vključevanju pri reševanju teh trajnih sporov, da se omogoči napredek pri mirovnem procesu;
 6. poziva Svet, naj razmisli o možni okrepitvi mednarodne navzočnosti na konfliktnem območju z napotitvijo misije na meji v okviru evropske varnostne in obrambne politike (EVOP), ki bi izhajala iz pozitivnih izkušenj misije Evropske unije za pomoč na mejah (EUBAM) na območju Pridnestrja na meji med Moldavijo in Ukrajino, ter predlaga, da bi države članice prevzele dejavnejšo vlogo v misiji UNOMIG; poziva ZN, naj poveča pooblastila in sredstva UNOMIG;
 7. poziva varnostni svet ZN, Organizacijo za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE) ter druge mednarodne organizacije, naj podprejo predloge gruzijske vlade za nova alternativna pogajanja ter oblike ohranjanja miru, med njimi postopno ustanavljanje resnično neodvisnih mednarodnih mirovnih sil;
 8. zato Svet in Komisijo poziva, naj vprašanje Abhazije in Južne Osetije odločno izpostavi v pogovorih s sogovorniki na bližnjem srečanju na vrhu med EU in Rusijo ter med pogajanjmi o novem sporazumu o okrepljenem sodelovanju, in poziva ruske oblasti, naj se ne zoperstavijo morebitni misiji EVOP v tej regiji z navzočnostjo EU v civilnih in vojaških

operacijah za ohranjanje miru;

9. se zavzema, da bi ZN izvedla preiskavo, s katero bi preverila, ali vsi udeleženci na konfliktnem območju dosledno upoštevajo vse ustrezne resolucije varnostnega sveta ZN in ali se na tem območju nahaja težko orožje;
10. je seznanjen z rezultati parlamentarnih volitev z dne 21. maja 2008 in ugotovitvami mednarodne misije za opazovanje volitev, ki izjavlja, da je bil volilni dan na splošno miren in pozitivno ocenjen in da je bil od januarskih predsedniških volitev dosežen znaten napredek;
11. vendar poudarja, da si je treba dodatno prizadevati za tesno sodelovanje z mednarodno skupnostjo pri obravnavi in reševanju vseh težav, ki so se pojavile med volilnim postopkom in ki jih je povzročilo nedosledno in nepopolno izvajanje standardov OVSE in Sveta Evrope, ter za izboljšanje in krepitev gruzijskih demokratičnih dosežkov; poziva gruzijske oblasti, naj vse pritožbe na volilni postopek obravnavajo pregledno ter ga še izboljšajo, tako da se bo povečalo zaupanje vanj;
12. poziva politične sile Gruzije, naj spoštujejo pravno državo in se zavežejo konstruktivnemu dialogu in kompromisu ter se vzdržijo nadaljnje polarizacije gruzijske družbe; priznava, da pomanjkanje zaupanja med vlado in opozicijskimi strankami ovira nadaljnji demokratični razvoj, in pričakuje, da si bodo vse politične sile prizadevale za demokratično politično kulturo, kjer bodo politične razprave potekale v parlamentu in se bodo spoštovali politični nasprotniki, namen konstruktivnega dialoga pa bosta podpora in krepitev šibkih demokratičnih institucij v Gruziji;
13. podpira prizadevanja Gruzije, da bi v okviru okrepljene evropske sosedске politike pospešila proces vključevanja v Evropsko unijo;
14. poziva Svet in Komisijo, naj pospešita začetek pogajanj o vizumski ureditvi med EU in Gruzijo, da bi se sporazumi o vizumskih olajšavah in ponovnem sprejemu sklenili v dogledni prihodnosti in ne bi državljani Gruzije v primerjavi z imetniki ruskih potnih listov v separatističnih regijah bili prikrajšani;
15. pozdravlja sklepe Sveta z dne 18. februarja 2008 o evropski sosedski politiki, ki govorijo o potrebi po začetku pogajanj o poglobljenih in celovitih sporazumih o prosti trgovini, kjer je to mogoče; poziva Komisijo, naj si prizadeva za hiter dogovor z Gruzijo o njenih ambicijah in naj zagotovi, da ji bodo države članice podelile pogajalski mandat; upa, da bo med francoskim predsedovanjem na tem področju dosežen nadaljnji napredek;
16. pozdravlja ustanovitev pododbora EU-Gruzija za pravico, svobodo in varnost z namenom, da se pospeši dvostranski dialog in izvajanje akcijskega načrta evropske sosedске politike;
17. upa, da bo Gruzija v celoti izrabila dodatne finančne možnosti, ki ji jih nudi Sklad za spodbujanje naložb v sosedstvo (NIF), zlasti pri infrastrukturnih in energetskih projektih ter pri projektih za varstvo okolja, vendar poziva Komisijo, naj večjo pozornost posveti področjem izobraževanja, krepitev demokracije in sociale;
18. naroči svojemu predsedniku, naj to resolucijo posreduje Svetu, Komisiji, državam članicam, predsedniku in parlamentu Gruzije, OVSE, Svetu Evrope in predsedniku ter parlamentu Ruske federacije.

